



DELF 1^{er} degré
UNITÉ A4 – Pratique du fonctionnement de la langue
Session de mai 2004 - CORRIGÉ

ÉPREUVE ÉCRITE (Durée : 1h30)

Exercice 1

(12 points)

a) (5 points) / Si la réponse dans la 1^{ère} colonne est fausse, aucun point n'est attribué

	proposition	Points positifs (en citez au moins 2)	Points négatifs (s'il y en a)
Pierre et Marie	Hourtin	Cité spécialisée enfants Tarifs adaptés Activités sportives	
Jacques	Arcachon	Spectacles nocturnes, promenades au bord de la mer	
Margueritte et Lucien	Viella	Histoire, nature, gastronomie	Voiture conseillée
Ecole des Mines	Hourtin	Budget Activités sportives	Peu d'activités nocturnes
Jean	Viella	Rencontres avec l'habitant Village très calme	

Accepter toute formulation contenant les mots ou concepts suivants : budget, tarif adapté, activités.

b) (7 points)

Reprise des informations essentielles / cohérence	2 points
Actes de parole adéquats, ton et registre	2 points
Qualité linguistique	3 points

Exercice 2 : (8 points)

qualité morpho-syntaxique:	4 points
* nominalisations / verbalisations	
* déterminants et pronoms ; prépositions, adverbes, conjonctions	
* usage des subordonnées ; temps et modes ; concordance des temps	
fonctionnalité:	4 points
* objectivité, respect des informations données	
* cohérence, enchaînements, lisibilité	

Exercice 3 : (12 points)

Pour chaque message

- adaptation du message à la situation et à l'interlocuteur ; ton et registre ; maîtrise des actes de parole	1,5
- cohérence, enchaînements, précision	1
- qualité morpho-syntaxique et lexicale	1,5

Exercice 4 : (8 points)

- adéquation du registre, objectivité du compte-rendu	2 points
- adéquation de la production (reprise des informations essentielles, capacité à reformuler, enchaînements et cohérence)	3 points
- qualité linguistique	3 points

Total sur 40, à diviser par 2 pour obtenir la note finale sur 20
(arrondir les notes finales – ex. : 9,25 → 9,50 et 9,75 → 10)